

## LUB XEEV NORTH CAROLINA

Pawg Thawj Tswj Xyuas Kev Ntsuam Xyuas



NTAWM QHOV TEEB MEEM:

Qhov Kev Txiat Txim Txheej Siab Nab Npawb.

MUAB SIAB RAU:

TUS NEEG UA NTAWV THOV

CHAW HAUJ LWM

Ua raws li N.C. Gen. Stat. § 15(e), qhov no muaj ua ntej pawg xyuastxim ("pawg txiatxim") yuav tau tsuaj xyuas txim ntawm (**tus neeg ua ntawv thov**) (**tus tswv haujlwm**) **daim ntawv thov hais dua** los ntawm (ib qho kev txiat txim) (ib qho kev Xaj rau kev Tshem Tawm) los ntawm Tus Txiat Txim [npe] raws tus Nab Npawb Ntawv Txiat Txim thib.

N.C. Gen. Stat. § 96-15(c), nyob rau hauv feem uas cuam tshuam, qhia tias:

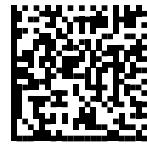
Thaum twg qhov kev thov rov hais dua raug muab los ntawm ib qhov kev txiat txim siab ntawm tus neeg saib xyuas kev ncaj ncees lossis tus tswj fwm; tus neeg thov rov txiat txim dua yuav tsum tau sau ib daim ntawv sau qhia meej meej uas muaj qhov laj thawj rau qhov thov kom rov txiat txim dua hauv lub sijhawm uas tau tso cai los ntawm kev txiat txim siab, thiab yog tias tsis xa tsab ntawv raws sij hawm, Pawg Neeg Tswj Kev Ntsuam yuav tshem tawm qhov kev thov no.

... qhov kev txiat txim siab ntawm tus saib xyuas kev txiat txim yuav tsum yog qhov txiat txim siab zaum kawg ntawm lub Division tshwj tsis yog nyob rau hauv 10 hnub tom qab hnub tim ceeb toom lossis xa daim ntawv txiat txim siab, seb qhov twg yog qhov ua ntej, ib daim ntawv sau thov rov hais dua raug xa mus raws li cov cai ntawm Pawg Thawj Kev Tshawb Fawb thiab Lub Division yuav txais tau.

Nyob rau qhov teeb meem tam sim no, Tus Txiat Txim Kev Sib Hais qhov (kev txiat txim siab) (Xaj Rho Tawm) tau raug xa mus rau tag nrho cov neeg txaus siab koom nrog nyob rau . Cov tog neeg tau raug ceeb toom txog cov "laj thawj" yuav tsum tau raws li Txoj Cai Hais Txog Kev Thov Rov Hais Dua nyob ntawm (cov) nplooj ntawv ntawm qhov (kev txiat txim siab) (Kev Xaj).

Nws tshwm muaj los ntawm cov nqe lus hai ntawm daim ntawv thov rov hais dua hauv qab no los ntawm tus (neeg thov) (tswv hauj lwm) yog tau txais los ntawm (Lub Division of Workforce Solutions lub Chaw Ua Hauj Lwm Hauv Zos) (Feem) (Pawg) ntawm lub Division of Employment Security of the North Carolina Department of Commerce.

Qhov Kev Txiat Txim Txheej Siab Nab Npawb.  
Nplooj Thib Ob Ntawm Nplooj Thib Plaub



Cov Thawj Tsav Xwm pom tias (tus neeg foob) (tus tswv haujlwm) cov nqe lus tsis tau hais meej meej cov laj thawj rau qhov kev thov kom rov sib hais dua. Yog li, nws tsis ua raws li qhov yuav tsum tau ua ntawm N.C. Gen. Stat. § 96-15(c) thiab 04 NCAC 24C .0501 hais kom yuav tsum tau ua daim ntawv thov rov hais dua kom meej txog cov laj thawj kev thov rov mus hais dua.

Nws kuj pom los ntawm cov ntaub ntawv tias cov cai uas siv tau rau kev thov rov hais dua tau tag sij hawm rau (ntawm qhov no suav nrog peb hnub ntxiv los ntawm N.C. Gen. Stat. § 96-15(c2) ); hais tias tus (neeg thov) (tswv hauj lwm) daim ntawv thov hais dua yog tau txais los ntawm (tsoom fwv ib lub chaw ntiav hauj lwm ntawm Lub Division of Workforce Solutions) (Feem) (Pawg) ntawm lub Division of Employment Security of the North Carolina Department of Commerce nyob rau .

Cov Thawj Tsav Xwm xaus lus hais tias (tus neeg foob) (tus tswv haujlwm) daim ntawv thov rov hais dua tsis tau muab xa tuaj nyob rau lub sijhawm uas teev tseg los ntawm txoj cai lij choj. Yog li, qhov kev thov rov hais dua no tsis raws sijhawm thiab yuav tsum raug tshem tawm vim tsis ua raws li qhov yuav tsum tau ua ntawm qhov kev npaj ntawm N. Gen. Stat. §§ 96-15(c) thiab (c2). Tsis tas li ntawv, tus (neeg ua ntawv thov) (tswv haujlwm) tau pom tias muaj qhov laj thawj zoo raws li tau hais tseg hauv 04 N.C. Code 24A .0105 (26) rau kev tsis ua raws li cov kev xav tau hauv lub sijhawm rau kev xa ntawv raws li tau hais tseg hauv 04 N.C. Code 24A .0100. Qhov zoo yuav tsum yog qhov vim uas ntseeg tau raws kevciai thiab tej lus khiai cai uas siv tsis tau raw li kevciai lijchoj ntawm kev xyuam txim meej tseeb. "Kev mob siab ua haujlwm" txhais tau hais tias kev xyuam xim, kev ceev faj, kev mloog zoo, uas xav tias yuav tau txiav los ntawv tus neeg uas tsim nyog thiab paub qab hau raws li thaj chaw ua hauj lwm ntawv. 04 N.C. Admin. Code 24A .0105(21). Tsis muaj lub hauv paus rau qhov tso cai rau daim ntawv thov rov hais dua tau muab coj los qhia. Yog li ntawd, tus (neeg foob) (tswv haujlwm) cov ntawv thov yuav tsum raug tshem tawm vim tsis hais cov laj thawj thiab tsis ua raws li cov kev cai ntawm N.C. Gen. Stat. § 96-15(c).

Tus (neeg ua ntawv thov) (tswv hauj lwm) daim ntawv thov rov hais dua yog **RAUG TSO TSEG**.

Tus Saib Xyuas Kev Sib Hais qhov (qhov kev txiav txim) (Xaj Kom Tso Tseg) yog **QHOV KAWG NKAUS**.

Pawg Thawj Saib Xyuas Kev Ntsuam Xyuas Cov Tswvcuab Keith A. Holiday thiab Stan Campbell tau koom rau hauv rooj lug no thiab muaj lus pom nrog txoj txiav txim no.

Ntawm no .

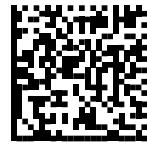
Pawg Thawj Tswj Xyuas Kev Ntsuam Xyuas

---

Tus Thawj

**CEEB TOOM:** Kev Txiat Txim Siab Ntawm Tsoom Fwv Uas Muaj Meej Moom Siab no yuav dhau mus ua tshooj kawg ntawm peb caug (30) hnub tom qab hnub uas tau txais ntawv tuaj tshwj tias ntshe kev thov kom rov soj ntsuam dua nrog lub tsev tu plaub uas siab tshaj plaws raws li qhia hauv qab no. Hnub ntawm kev xa ntawv muaj nyob ntawm nplooj kawg ntawm kev txiav txim siab no. Txawm hais tias Cov Neeg Txiat Txim txawm tsis muab kev qhia los ntawm cov kev cai lij choj, thov mus saib cov ntaub ntawv hauv qab no kom tau txais kev taw qhia ntxiv txog kev thov kom rov txiav txim siab ntawm pab neeg txiav txim txheeji siab. Cov Ntaub ntawv no muaj nyob rau hauv cov chaw ua hauj lwm rau pej xeem huab hwm thoob plaws hauv Xeev, thiab hauv Pab Pawg Saib Xyuas Kev Ruaj Ntseg Ntawm Txoj kev Ntiav Zog tus website. Koj kuj tuaj yeem mus xyuas cov lus nug hauv nyob hauv Pawg kev ruaj ntseg uas poob hauj lwm tus website ntawm [www.des.nc.gov](http://www.des.nc.gov), thiab nrog tus kws lij choj tham txog koj qhov kev xaiv.

Qhov Kev Txiat Txim Txheej Siab Nab Npawb.  
Nplooj Thib Peb ntawm Plaub



### **THOV TXOJ KEV HAIS PLAUB NTUG NTAWM COV KEV SIB THAM DUA**

Thov kev txiat txim los ntawm Kev Txiat Txim Siab Ntawv Txheej siab no yuav tsum xa tuaj rau tus neeg ua hauj lwm siab ntawm tus thov kev pab nyob rau hauv lub teb chaw uas nws nyob los yog tus foob thov kev pab ntawv yog tus tswv lag lua. Yog tias ib tog neeg twg tsis nyob hauv ib lub nroog los sis muaj ib qhov chaw ua lag luam hauv ib lub nroog hauv Sab Qaum Teb Carolina, daim ntawv thov yuav tsum xa tuaj rau Tus Neeg Ua Hauj lwm Pab Sawv Cev ntawm Wake Lub Teb Chaw, Sab Qaum Teb Carolina *or* nrog tus neeg ua hauj lwm ntawm Lub tsev hais plaub hauv Sab Qaum Teb Carolina uas qhov kev tsis sib haum xeeb tau tshwm sim.

kev Txiat Txim Siab Ntawm Tsoom Fwv Muaj Meej Moom Siab no yuav dhau mus ua txheej kawg nkaus peb caug (30) hnub tom qab suav txij hnub uas tau txais kev xa ntawv sib nug tshwj tias ntshe txoj kev thov ntawv kev txiat txim cov lus foob hauv lub sij hawm kom tsim nyig siab tshaj plaws raws li N.C. Gen. Stat. §§ 96-15(h) thiab(i).

Daim ntawv pov thawj ntawm txhua Daim Ntawv Thov Kev Tshawb Fawb Txog Kev Hais Plaub tau foob nrog Tus Neeg Ua Hauj Lwm ntawm Tus thawj coj yuav tsum tau ua raws lub luag hauj lwm uas ruaj kov ntawm kev ntiaj zog ("Pab pawg") thiab thaum txhua txhua tog neeg tau sau teg cov ntaub ntawv uas hais plaub nyob rau hauv kaum (10) hnub suav thij hnub uas tau xa ntawv thov. Cov ntawv luam ntawm daim ntawv yuav tsum tau txais kev pab cuam los ntawm kev pab tus kheej los sis xa ntawv xa tuaj, thov daim ntawv tiav kev tau txais nyiaj rov qab tuaj. Cov ntawv thov rau kev pom zoo kom muaj kev sib sab laj uas zoo yuav tsum tau muab tshaj mus rau tus neeg sawv cev uas tau teev npe rau kev pab saib xyuas rau txoj luag hauj lwm ntawm pab saib xyuas:

#### **CHIEF OF LEGAL NAME**

Tus Thawj Coj Uas Sab Laj

North Carolina Lub Tsev Ua Hauj Lwm Saib Xyuas Kev Lag Luam

Feem Saib Xyuas Kev Ruaj Ntawm Kev UA Hauj Lwm

**Chaw Xa Ntawv:** Lub Chaw Xa Ntawv 25903 Raleigh, NC 27611-5903

**Lub chaw nyob:** 700 Wade Txoj kev, Raleigh, NC 27605-1154

**CEEB TOOM:** Yog tias koj tau txais ib daim Ntawv Thov Tshawb Fawb Txog Kev Hais Plaub los ntawm lwm tog neeg twg, koj yuav tsis yog tog neeg rau tshawb fawb kev taug plaub ntug tshwj hais tias koj: (1) qhia rau lub tsev hais plaub siab tshaj kaum (10) hnub tom qab uas koj tau txais daim ntawv thov uas koj xav kom los koom nrog kev sib hais plaub, los yog (2) xav tshab ntawv rau lawv thov uas tau raws li tau sau tseg rau hauv N.C. Gen. Stat. § 1A-1, Txoj Kev Cai 24.

### **CEEB TOOM RAU TXHUA TOG MUAJ FEEMCUAM**

Tus neeg sawv cev raug cai raws li tau hais tseg hauv 04 N.C. Code 24A .0105(32) (xws li cov neeg los ntawm ib lub tuam txhab sab nrauv los pab ua hauj lwm raws li yog ib tug tuav tswj lub chaw ua hauj lwm cov nyiaj tuav pov hwm kev poob hauj lwm) yuav tsum yog ib tug kws lij choj muaj ntawv tso cai, los yog ib tug neeg saib xyuas los ntawm ib tug kws lij choj muaj ntawv tso cai nyob rau hauv raws li Gen. Stat. Ch. 84 thiab § 96-17(b). Tsab ntawv ceeb toom thiab/los yog ntawv pov thawj ntawm tus kws lij choj saib xyuas yuav tsum yog muab sau ua ntaub ntawv raws li 04 N.C. Admin. Code 24C .0504. **Kev sawv cev rau kev cai lij choj hauv kev hais plaub ntug yuav tsum ua raws li N.C. Gen. Stat. Ch. 84.**

Ua raws li 04 N.C. Admin. Code 24C .0504, Thaum ib tog muaj tus sawv cev raws cai, Tag nrho cov ntaub ntawv los yog cov ntaub ntawv tseemceeb muab rau tus neeg ntawv yuav tsuas muab xa mus rau tus neeg sawv cev raug txoj cai. Txhua cov ntaub ntawv muab rau tus neeg sawv cev raws txoj cai ntawm ib tog neeg yuav muaj lus yuam ib Yam nkaus li xa mus rau tog neeg.

**Cov xa ntawv thov nyob rau lossis tom qab hnub 30, 2013, cov neeg ua ntawv thov yuav tau txais txiaj ntsig los ntawm cov tub txiat txim los yog hauv rooj plaub tom qab tau cev ntawv thov.** N.C. Gen. Stat. § 96-18(g)(2).

**TSEEMCEEB - NYEEM NPLOOG NTAWV NRAM QAB NO**

Qhov Kev Txiat Txim Txheej Siab Nab Npawb.  
Npooj Thib Plaub Ntawm Plaub



**DAIM NTAWV CEEB TOOM TSHWJ XEEB RAU COV NEEG FOOB:** Yog tias koj tau txais los sis tau txais cov txiaj ntsim kev pov hwm kev poob hauj lwm hauv kev sib raug raws li cov lus qhia ntxiv thiab qhov Cai Tswj Kev Txiat Txim Siab no koj tsis tsim nyog los sis tsis tsim nyog rau tag nrho los sis ib feem ntawm cov txiaj ntsig zoo li no, koj muaj peev xwm tau them tshaj ntawm cov txiaj ntsim raws li N.C. Gen. Stat. § 96-18(g)(2). Yog tias qhov nyiaj them tshaj qhov tseeb los ntawm qhov Kev Txiat Txim Siab Ntawm Tsoom Fwv Uas Muaj Meej Moom Siab, no koj yuav xa ib daim Ntawv Ceeb Toom Them Nyiaj raws xyoo los yog kev teem tseem nqi ntiav uas muab cais tawm pab pawg saib xyuas cov txiaj ntsig/kev pab txiaj ntsig ntawm pab pawg quab yuam. Tsab Ntawv Ceeb Toom Them Nyiaj Tshaj los yog Kev Teem Tseg ntawm Them Nyiaj Tshaj Tawm yuav qhia txog cov nyiaj ntiav zog uas them tshaj thiab cov ntawv rau txiv uas tshwm sim muaj. Thov nco ntsoov tias txoj hau kev koj yuav tau nyiaj ntau tshaj yog xa daim ntawv tso cai rau kev saib xyuas kev txiat txim siab ntawm txheej siab raws qhov tau sau tseg ua ntej ntawv, thiab raws li cov kev cai lij choj ntawm qaum teb Carolina. Hauv koj daim ntawv thov, koj yuav tsum qhia seb koj puas txaus siab (1) qhov teeb meem kev tsim nyog los yog kev tsim nyog thiab / los sis (2) qhov txiat txim siab tias koj tau txais kev them nyiaj tshaj los ntawv txiaj ntsig.

Xa Ntawv Foob:

Xa Kev Txiat Txim Siab: